

SENAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1979-1980

10 JUILLET 1980

**Projet de loi modifiant les articles 217, 218 et 224
du Code judiciaire**PROJET TRANSMIS
PAR LA CHAMBRE DES REPRESENTANTSARTICLE 1^{er}

A l'article 217 du Code judiciaire, les mots «être inscrit sur la liste des électeurs généraux» sont remplacés par les mots «être inscrit au registre des électeurs».

ART. 2

L'article 218 du Code judiciaire est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 218. — Tous les quatre ans, les jurés sont tirés au sort au cours du mois de janvier, dans la dernière liste des personnes inscrites au registre des électeurs, dressée conformément à l'article 14, premier alinéa, du Code électoral. »

ART. 3

L'article 224, 3°, du Code judiciaire est remplacé par la disposition suivante :

« 3° les membres du Sénat, de la Chambre des Représentants, les représentants belges au Parlement européen, les

R. A 11851*Voir :***Documents de la Chambre des Représentants :**

467 (1979-1980) :

N° 1 : Projet de loi.

N° 2 : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

10 juillet 1980.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 1979-1980

10 JULI 1980

**Ontwerp van wet tot wijziging van de artikelen
217, 218 en 224 van het Gerechtelijk Wetboek**ONTWERP OVERGEZONDEN DOOR DE KAMER
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

ARTIKEL 1

In artikel 217 van het Gerechtelijk Wetboek worden de woorden «ingeschreven zijn op de lijst van de kiezers voor de Wetgevende Kamers» vervangen door de woorden «ingeschreven zijn in het kiezersregister».

ART. 2

Artikel 218 van het Gerechtelijk Wetboek wordt door de volgende bepaling vervangen.

« ART. 218. — Om de vier jaar, in de loop van de maand januari, worden de gezworenen bij loting aangewezen uit de laatste lijst van de in het kiezersregister ingeschreven personen, opgemaakt overeenkomstig artikel 14, eerste lid, van het Kieswetboek. »

ART. 3

Artikel 224, 3°, van het Gerechtelijk Wetboek wordt door de volgende bepaling vervangen :

« 3° de leden van de Senaat, van de Kamer van Volksvertegenwoordigers, de Belgische vertegenwoordigers in het

R. A 11851*Zie :***Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :**

467 (1979-1980) :

N° 1 : Ontwerp van wet.

N° 2 : Verslag.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

10 juli 1980.

membres du Conseil de la Communauté culturelle allemande, des conseils provinciaux, des conseils communaux, des conseils des agglomérations et des conseils des fédérations de communes, les membres des Commissions française et néerlandaise de la Culture de l'agglomération bruxelloise, les membres du Gouvernement et les bourgmestres. »

Bruxelles, le 10 juillet 1980.

*Le Président
de la Chambre des Représentants,*

J. DEFRAIGNE.

Les Secrétaires,

R. GHEYSEN.

G. NYFFELS.

Europese Parlement, de leden van de Raad van de Duitse Cultuurgemeenschap, van de provincieraden, van de gemeenteraden, van de agglomeratieraden en van de raden van de federaties van gemeenten, van de leden van de Franse en de Nederlandse Commissies voor de Cultuur van de Brusselse agglomeratie, de leden van de Regering en de burgemeesters. »

Brussel, 10 juli 1980.

*De Voorzitter
van de Kamer van Volksvertegenwoordigers,*

J. DEFRAIGNE.

De Secretarissen,

R. GHEYSEN.

G. NYFFELS.